



HANDBOEK BEPERKTE GARANTIE

 Dutch

MARINE MOTOREN
RECREATIEF GEBRUIK EN LICHT,
COMMERCIEEL GEBRUIK

Vrijwaringen:

Alle informatie, illustraties en specificaties in deze handleiding zijn gebaseerd op de meest recente informatie die op het moment van publicatie beschikbaar was. De illustraties in deze handleiding zijn uitsluitend bedoeld als referentie. Omdat wij er voortdurend naar streven onze producten te verbeteren, kunnen wij de informatie, illustraties en/of specificaties wijzigen om de verbetering van een product, service of onderhoudsoptie uit te leggen of te illustreren. Wij behouden ons het recht voor, te allen tijde en zonder voorafgaande kennisgeving wijzigingen aan te brengen. YANMAR en **YANMAR** zijn geregistreerde handelsmerken van YANMAR CO., LTD. in Japan, de Verenigde Staten en/of andere landen.

Alle rechten voorbehouden:

Geen enkel deel van deze publicatie mag worden veelevoudigd of gebruikt in enigerlei vorm of langs enigerlei weg, grafisch, elektronisch of mechanisch, met inbegrip van fotokopiëren, opnemen, op band opslaan of opslag in informatiesystemen, zonder de schriftelijke toestemming van YANMAR CO., LTD.

LIMITED WARRANTY HANDBOOK	MODEL	MARINE PRODUCTS (Recreational Applications and Light Duty Commercial Applications)
	CODE	0JMPE-NL0035

INHOUDSOPGAVE

	Pagina
1. VASTLEGGING VAN EIGENDOM	3
2. INLEIDING	4
3. REGISTRATIE	5
3-1. Om uw YANMAR-motor te registreren	5
3-2. Nieuwe registratie aanmaken	5
3-3. 3 jaar verlengde garantie	6
3-4. Bestaande registratie updaten/zoeken	6
3-5. Registratie overzetten	7
4. BEPERKTE GARANTIEDEKKING	10
4-1. Beperkingen	11
5. GARANTIEDEKKING VOOR RECREATIEVE TOEPASSINGEN	12
5-1. Beperkte Garantie	12
5-2. Afwijkende Beperkte-Garantieperioden	12
5-3. "3 Jaar Verlengde Garantie" Dekking	13
5-4. Commercieel gebruik	13
6. BEPERKTE GARANTIEDEKKING VOOR LICHTE COMMERCIEËLE TOEPASSINGEN	14
6-1. Definitie van: Lichte commerciële toepassingen	14
6-2. Beperkte Garantie	14

7. GARANTIEPROCEDURES VOOR RECREATIEVE EN LICHT COMMERCIË LE GARANTIES	15
7-1. Verantwoordelijkheden van de koper.....	15
7-2. Van garantie uitgesloten items voor recreatieve toepassingen beperkte garantie en licht commerciële toepassingen beperkte garantie	16
7-3. Items uitgesloten van garantie voor recreatieve doeleinden "3 Jaar Verlengde Garantie"-dekking	17
7-4. Diversen.....	18
8. YANMAR'S WERELDWIJD NETWERK.....	19
9. SERVICE- EN ONDERHOUDSREGISTRATIE....	20

1. VASTLEGGING VAN EIGENDOM

Neem even de tijd om de informatie op te schrijven die u nodig hebt wanneer u contact opneemt met YANMAR voor onderhoud, onderdelen of documentatie.

Model motor: _____

Serienummer motor: _____

Datum aanschaf: _____

Dealer: _____

Telefoon dealer: _____

2. INLEIDING

Gefeliciteerd met de aankoop van uw nieuwe YANMAR-motor(en)! We heten u van harte welkom in onze YANMAR-familie! YANMAR Marine levert motoren, aandrijfsystemen en accessoires voor alle boottypes, van speedboten tot zeilboten en van plezierjachten tot megajachten. De wereldwijde reputatie van YANMAR Marine is in de zeevaart ongeëvenaard. Onze motoren worden met respect voor de natuur ontworpen. Onze motoren zijn dus stiller, trillen vrijwel niet en zijn schoner dan ooit. Al onze motoren voldoen op het moment van productie aan alle geldende richtlijnen, inclusief die voor uitstoot. Om jarenlang van uw nieuwe YANMAR-motor(en) te kunnen genieten, raden we u aan de volgende adviezen op te volgen:

- Voor veilige bediening en onderhoudsprocedures dient u deze Bedieningshandleiding goed door te lezen voordat u de machine bedient.
- Bewaar het handboek op een gemakkelijke plek voor later gebruik.
- Houd onderhoud en reparaties bij in de Servicegeschiedenis van dit handboek.
- Zorg ervoor dat u dit handboek aan eventueel volgende eigenaren doorgeeft.

Dit handboek dient als een vast onderdeel van de motor te worden beschouwd dat bij de motor bewaard wordt. Bezoek een erkende YANMAR-dealer voor correct onderhoud, reparatie en originele onderdelen. Uw erkende YANMAR-dealer is altijd up-to-date wat betreft het laatste nieuws en de nieuwste technologieën en kan al uw vragen beantwoorden met betrekking tot uw YANMAR-motor. Traceer uw dichtstbijzijnde erkende YANMAR-dealer door de website te bezoeken van uw regionale YANMAR hoofdkantoor.

YANMAR raadt u ten zeerste aan uw motor te registreren via ons web-based registratiesysteem op

<http://global.yanmar.com/product/marinepleasure/>
of <http://www.yanmarmarine.eu/>

De volgende items zijn vereist om te Yanmar-producten te registreren.

Motor en Versnellingsbak/Saildrive

Verkoopdatum

Model motor

Serienummer motor

Motoruren

Model versnellingsbak

Serienummer versnellingsbak

Eigenaar

Voornaam

Achternaam

Adres

Plaats

Land

E-mailadres

Boot

Model

Boottype

Gebruik

Aandrijvingstype

Ingevoerd door

Voornaam

Achternaam

E-mailadres

De voordelen van registratie via het internet zijn:

- a) U bent nu de officiële rechtmatige eigenaar.
- b) Garantiezaken kunnen veel eenvoudiger worden behandeld.
- c) Indien nodig kunt u als eigenaar rechtstreeks met het YANMAR-netwerk communiceren.
- d) U kunt zich aanmelden voor het laatste YANMAR-nieuws, zodat u op de hoogte blijft van onze nieuwe YANMAR-producten en -functiemogelijkheden.

Bij verkoop van uw boot of het wijzigen van uw adres kan de registratie eenvoudig worden bijgewerkt. Het registratiesysteem is 24 uur per dag, 7 dagen per week beschikbaar.

YANMAR raadt u aan de registratie uit te printen en bij uw andere bootdocumenten te bewaren.

3. REGISTRATIE

Opmerking: Afhankelijk van de instellingen van uw internetbrowser, neem het volgende in acht:

- Microsoft Internet Explorer 6.0 of hoger is vereist. Andere browsers kunnen niet compatibel zijn of niet juist werken.
- Schakel pop-up-blockers uit.

3-1. Om uw YANMAR-motor te registreren

- 1. Bezoek <http://global.yanmar.com/product/marinepleasure/> of <http://www.yanmarmarine.eu/>
- 2. Klik op "REGISTER YOUR ENGINE HERE" (REGISTREER HIER UW MOTOR).



- 3. Selecteer uw taal op de "Client Registration Page" (Klantregistratiepagina).
- 4. Klik op de gewenste link:
 - Nieuwe registratie aanmaken - Om uw motor/transmissie te registreren (pagina 5)
 - Bestaande registratie updaten/zoeken - Om uw huidige registratie bij te werken of te bekijken (pagina 6)
 - Registratie overzetten - Om uw motor/transmissieregistratie naar een ander eigenaar over te zetten (pagina 7)

3-2. Nieuwe registratie aanmaken

Om uw motor/transmissie te registreren:

- 1. Vul het elektronische registratieformulier in.
- 2. Klik op de "Submit" (Verzenden) -knop zodra u klaar bent.

Opmerking: Informatie met () is vereist.*

3-3. 3 jaar verlengde garantie

Registreer uw motor binnen 12 maanden na de datum van levering aan de originele retailkoper.

Opmerkingen:

- *Betreffende modellen zijn 1GM10, 2YM15, 3YM20, 3YM30E, 3YM30AE, 3JH5E, 3JH5AE, 4JH4-TE, 4JH4-HTE, 4JH4-HTE1, 4JH5E, 4JH3-DTE, 3JH40, 4JH45, 4JH57, 4JH80 en 4JH110.*
- *Deze garantie wordt geleverd aan eigenaren van bepaalde Yanmar motoren die uitsluitend bestemd zijn voor privégebruik en persoonlijke doeleinden. Lichte commerciële toepassing wordt niet gedekt.*

1. Verschaf de volgende informatie:

- Motorserienummer
- Motormodel
- Achternaam Eigenaar

2. Het volgende bewijs is vereist om geschiktheid voor verlengde garantie te bewijzen.

- Pagina 20 en 21; "Service- en onderhoudsregistratie"

3-4. Bestaande registratie updaten/zoeken

Om uw huidige registratie bij te werken of te bekijken:

Opmerkingen:

- *Registratie-updates/wijzigingen kunnen uitsluitend door de oorspronkelijke eigenaar worden uitgevoerd (persoon die de motor/transmissie heeft geregistreerd).*
- *Alleen persoonlijke informatie kan worden bijgewerkt/gewijzigd.*
- *Informatie met (*) is vereist.*

1. Verschaf de volgende informatie:

- Motorserienummer
- Motormodel
- Achternaam Eigenaar

2. Klik op de "Find" (Zoeken) -knop om naar de registratie-informatie te zoeken.

3. Pas indien nodig uw persoonlijke registratie-informatie aan.

4. Verzend de wijzigingen om de update te voltooien.

3-5. Registratie overzetten

Om registratie van motor/transmissie naar een andere eigenaar over te zetten:

Opmerkingen:

- *Registratie-updates/wijzigingen kunnen uitsluitend door de oorspronkelijke eigenaar worden uitgevoerd (persoon die de motor/transmissie heeft geregistreerd).*
 - *Alleen persoonlijke informatie kan worden bijgewerkt/gewijzigd tijdens het overdrachtsproces.*
 - *Informatie met (*) is vereist.*
1. Verschaf de volgende informatie:
 - Motorserienummer
 - Motormodel
 - Achternaam van de vorige eigenaar
 2. Klik op de "Find" (Zoeken) -knop om naar de registratie-informatie te zoeken.
 3. Voltooi indien nodig de registratie-overdrachtsinformatie met behulp van de nieuwe informatie van de eigenaar.
 4. Verzend de registratie-overdrachtswijziging.

Blanco pagina

BEPERKTE GARANTIE

- For other translations of this YANMAR Limited Warranty, please open the enclosed CD-ROM.
- For andre oversættelser af denne begrænsede YANMAR-garanti bedes du åbne den vedlagte CD-ROM.
- Voor andere vertalingen van deze YANMAR Beperkte Garantie, open de bijgesloten CD-ROM.
- Erikielisiä käännöksiä tälle rajoitetulle YANMAR-takuulle löytyy oheiselta CD-ROM-levyltä.
- Pour d'autres traductions de cette garantie limitée YANMAR, veuillez lire le CD-ROM fourni.
- Für weitere Übersetzungen dieser eingeschränkten Garantie von YANMAR öffnen Sie bitte die beigefügte CD-ROM.
- Για άλλες μεταφράσεις αυτής της Περιορισμένης Εγγύησης YANMAR, παρακαλούμε ανοίξτε το εσώκλειστο CD-ROM.
- Per consultare traduzioni in altre lingue di questa Garanzia limitata YANMAR, aprire il CD-ROM in dotazione.
- For andre oversættelser av denne YANMAR begrenset garanti, vennligst åpne den vedlagte CD-ROM-en.
- Para outras traduções desta Garantia Limitada da YANMAR, por favor, abra o CD-ROM incluído.
- Para obtener otras traducciones de esta garantía limitada YANMAR, abra el CD-ROM adjunto.
- För ytterligare översättningar av denna YANMAR begränsade garanti, öppna den medföljande CD-skivan.
- 日本語以外でのヤンマー限定保証に関する情報は、同封のCD-ROMをご覧ください。

4. BEPERKTE GARANTIEDEKKING

YANMAR CO., LTD. ("YANMAR"), heeft dit beperkte-garantiehandboek samengesteld opdat u optimaal profijt kunt hebben van de door u aangeschafte YANMAR-motor, YANMAR-keerkoppelingen van KANZAKI en aandrijfsystemen en/of YANMAR-besturingssystemen (in het navolgende aangeduid als "YANMAR scheepvaartproduct(en)"). Lees, voordat u uw YANMAR-scheepvaartproduct(en) installeert of gebruikt, zorgvuldig dit handboek en de bij het product geleverde bedieningshandleiding(en). Indien u geen bedieningshandleiding hebt ontvangen, vraag dan een exemplaar aan uw YANMAR Marine-dealer of -distributeur. YANMAR garandeert, dat door haar of haar erkende YANMAR-distributeurs verkochte nieuwe YANMAR-scheepvaartproducten bij verzending aan alle toepasselijke specificaties voldoen en gedurende de beperkte garantieperiode geen technische gebreken of materiaalfouten zullen vertonen. Op deze beperkte garantie zijn de beperkingen van toepassing die navolgend in dit garantiehandoek zijn uiteengezet.

DEZE BEPERKTE GARANTIE VERVANGT ALLE ANDERE UITDRUKKELIJKE GARANTIES EN/OF CONCLUDENTE TOEZEGGINGEN. YANMAR NEEMT UITDRUKKELIJK AFSTAND VAN ALLE EVENTUELE CONCLUDENTE TOEZEGGINGEN MET BETREKKING TOT DE GESCHIKTHEID VOOR EEN BEPAALD DOEL OF VERHANDELBAARHEID, UITGEZONDERD IN GEVALLEN WAAR EEN DERGELIJKE VRIJWARING WETTELIJK NIET IS TOEGESTAAN. IN GEVALLEN WAAR EEN DERGELIJKE VRIJWARING WETTELIJK NIET IS TOEGESTAAN, GELDEN CONCLUDENTE TOEZEGGINGEN UITSLUITEND VOOR DE TIJD DAT DE UITDRUKKELIJKE GARANTIE VAN KRACHT IS.

YANMAR garandeert de eerste koper/gebruiker dat zij gedurende de beperkte garantieperiode alle voor het verhelpen van technische gebreken in YANMAR scheepvaartproducten vereiste werkzaamheden zal uitvoeren en/of ondeugdelijke materialen zal vervangen. De beperkte garantie geeft u bepaalde wettelijke rechten. U kunt andere rechten hebben, die van land tot land of van staat tot staat kunnen verschillen. Wanneer het product is overgedragen aan een tweede retailkoper tijdens de garantieperiode, mag het overgebleven deel van de garantie worden overgedragen aan de tweede retailkoper onder de voorwaarde dat YANMAR hiervan schriftelijk op de hoogte wordt gebracht op het moment dat de tweede retailkoper het product in zijn bezit krijgt.

("overgebleven deel" verwijst naar de resterende periode totdat de garantie vervalt. Bijvoorbeeld, bij een garantie van twee jaar, als de originele retailkoper het product verkoopt na 1 jaar, zal het resterende jaar garantie worden overgedragen aan de tweede retailkoper. YANMAR moet hiervan online op de hoogte worden gebracht via "Client Registration").

Op dat moment kan YANMAR, indien zij dit wenst, eisen dat ongeacht welk YANMAR-scheepvaartproduct bij een erkend YANMAR-servicecenter aan een inspectie wordt onderworpen. Indien ongeacht welk YANMAR-scheepvaartproduct bij die inspectie niet wordt goedgekeurd, kan de overdracht van deze beperkte garantie worden geweigerd. De kosten van de inspectie komen voor rekening van de koper. Door overdracht van deze beperkte garantie wordt de garantieperiode niet verlengd. YANMAR vrijwaart zich van elke andere dan hierin voorziene uitdrukkelijke garantie of concludente toezegging ten aanzien van de tweede koper/gebruiker en aanvaardt geen verantwoordelijkheid voor welke garantie of concludente toezegging ook ten aanzien van ongeacht welke volgende koper.

4-1. Beperkingen**BELANGRIJK:**

Om uw YANMAR Marine beperkte garantie te bekrachtigen of te verkrijgen (ook voor lichte commerciële toepassingen), dient u een online Garantie Registratie invullen op de YANMAR Marine website via

<http://global.yanmar.com/product/marinepleasure/>

of <http://www.yanmarmarine.eu/>

binnen 30 dagen nadat u het/de YANMAR-scheepvaartonderdelen gekocht heeft.

De beperkte garantie is uitsluitend van toepassing op YANMAR-scheepvaartproducten en andere producten die zijn vervaardigd en verkocht door YANMAR of haar erkende distributeurs. YANMAR wijst expliciet alle verantwoordelijkheid af voor enige uitdrukkelijke garantie of concludente toezegging ten aanzien van producten die door anderen dan YANMAR zijn vervaardigd. Indien een garantieaanspraak wordt ingediend binnen de beperkte-garantieperiode en de betreffende garantieregistratie door YANMAR is ontvangen, is het ter beoordeling van YANMAR of het betreffende YANMAR-scheepvaartproduct of -onderdeel wordt vervangen. YANMAR zal de reparatie of vervanging uitvoeren zonder berekening van onderdeel- of arbeidskosten.

Arbeidskosten houdt in: de redelijke arbeidskosten voor het verwijderen en opnieuw installeren van YANMAR-scheepvaartproducten en door derden geproduceerde motoronderdelen in het vaartuig waarin de YANMAR-motor is geïnstalleerd, die in verband staan met de garantiereparatie of vervanging.

Gezien het feit dat YANMAR scheepvaartdieselmotoren en -aandrijvingen hoogontwikkelde en complexe machines zijn, waarbij storingen kunnen optreden als gevolg van zeer uiteenlopende oorzaken en gebruikstoepassingen, is het u duidelijk en accepteert u dat in bepaalde gevallen herhaaldelijk naar de oorzaak van een storing kan moeten worden gezocht, en dat het verhelpen ervan geruime tijd kan duren.

5. GARANTIEDEKKING VOOR RECREATIEVE TOEPASSINGEN

5-1. Beperkte Garantie

Deze beperkte garantie geldt voor YANMAR-scheepvaartproducten, door YANMAR verkocht en afgeleverd aan de eerste koper/gebruiker op of na 1 juli 2004. Deze beperkte garantie gaat in op de datum van aflevering aan de eerste koper. Indien de boot die is uitgerust met (een) YANMAR-scheepvaartproduct(en) wordt gebruikt voor verkoopdemonstraties of tentoongesteld op een botenbeurs/botenshow, gaat de beperkte garantie in zodra het YANMAR-scheepvaartproduct honderd (100) uren in gebruik is geweest. Wanneer u service onder garantie verlangt, moet u een bewijs overleggen van de leveringsdatum. YANMAR accepteert als bewijs van de datum van levering alleen een internetregistratie die binnen (30) dagen na de levering is ingevuld.

Tenzij anders bepaald in dit handboek of op andere schriftelijke wijze door YANMAR, is de periode voor beperkte garantie voor YANMAR-scheepvaartonderdelen vierentwintig (24) maanden na de datum van levering aan de originele koper.

5-2. Afwijkende Beperkte-Garantieperioden

De beperkte-garantieperiode voor YANMAR hekaandrijving bedraagt vierentwintig (24) maanden of 500 gebruiksuren na de leveringsdatum aan de originele koper, afhankelijk van welke periode het eerst is verstreken.

De uitgebreide beperkte garantieperiode voor de volgende componenten is zestig (60) maanden of 3000 gebruiksuren na de leveringsdatum aan de originele koper of zoals eerder aangegeven, afhankelijk van welke periode het eerst is verstreken.

- Gegoten cilinderblok
- Gegoten cilinderkop
- Gesmede krukas
- Gesmede nokkenas
- Gesmede drijfstang
- Vliegwielsehuizing
- Distributiesehuizing
- Distributiesebandwielen

Andere YANMAR-motoronderdelen waarop de EPA-voorschriften van toepassing zijn, kunnen andere garantieperioden hebben conform de geldende wet- en regelgeving. Raadpleeg uw bedieningshandleiding voor meer informatie.

Op alle YANMAR-scheepvaartonderdelen die zijn gerapareerd of vervangen onder de Beperkte-Garantie is de oorspronkelijke resterende Beperkte-Garantietermijn van toepassing, of negentig (90) dagen, afhankelijk van welke het laatst verstrikt.

5-3. “3 Jaar Verlengde Garantie” Dekking

Yanmar garandeert verlenging van zesendertig (36) maanden na het verstrijken van de garantietermijn van vierentwintig (24) maanden.

Betreffende motoren

- 1GM10, 2YM15, 3YM20, 3YM30E, 3YM30AE, 3JH5E, 3JH5AE, 4JH4-TE, 4JH4-HTE, 4JH4-HTE1, 4JH5E, 4JH3-DTE
 - Voor de eerste retailkoper op of na 1 juli 2015.
- 3JH40, 4JH45, 4JH57, 4JH80 en 4JH110
 - Voor de eerste retailkoper op of na 1 juli 2013.
- Saildrives en keerkoppelingen zijn uitgesloten van de “3 Jaar Verlengde Garantie”

Voorwaarden

Deze YANMAR producten moeten worden gecontroleerd door een geautoriseerde YANMAR-dealer binnen 12 maanden na de leveringsdatum aan de originele retailkoper. Bewijs van deze controle moet worden verstrekt in de vorm van handtekeningen en stempels van een geautoriseerde YANMAR-dealer, zoals vereist in de “Service- en onderhoudsregistratie” (pagina 20). Indien er onderdelen zijn vervangen, zal ook bewijs worden verstrekt van het gebruik van originele YANMAR onderdelen voor het vervangen. Als bewijs zal YANMAR slechts de onderdeelnaam accepteren samen met de details van het uitgevoerde werk, geschreven door een geautoriseerde YANMAR-dealer in het vak “Dealerstempel en -handtekening” met daarbij een handtekening (of stempel) van de dealer. Informatie over vervangen onderdelen moet ook worden opgenomen in de periodieke-onderhoudstabel, welke zich in de Gebruikshandleiding van de motor bevindt. Dit om overeenstemming met de onderhoudsprocedures aan te tonen. YANMAR accepteert als bewijs van de datum van levering alleen een internetregistratie die binnen (365) dagen na de levering aan de originele retailkoper is ingevuld.

Tenzij op andere wijze schriftelijk door YANMAR bepaald, bedraagt de “3 Jaar Verlengde Garantie” voor YANMAR-scheepvaartonderdelen zesendertig (36) maanden na het verstrijken van de Bepaalde Garantie Periode. Bovengenoemde YANMAR-scheepvaartonderdelen, gerepareerd of vervangen onder deze garantie, zullen de “3 Jaar Verlengde Garantie”-periode overnemen en restereert het resterende deel van de “3 Jaar Verlengde Garantie” of negentig (90) dagen, afhankelijk van welke het laatst verstrijkt. Voor andere YANMAR-motoronderdelen waarop de EPA-voorschriften van toepassing zijn, kan een langere garantieperiode gelden, conform de geldende wet- en regelgeving. Raadpleeg uw bedieningshandleiding voor meer informatie.

5-4. Commercieel gebruik

De Bepaalde Garantie en “3 Jaar Verlengde Garantie”-dekking aangegeven in deze paragraaf (bijv. Recreatieve Toepassingen Garantiedekking) is UITSLUITEND van toepassing op YANMAR-scheepvaartproducten gekocht door consumenten en uitsluitend gebruikt voor recreatieve doeleinden en voor geen enkele commerciële toepassing. Raadpleeg de betreffende sectie in deze handleiding voor de garantiedekking van YANMAR-scheepvaartproducten die zijn verkocht of worden gebruikt voor lichte commerciële toepassingen.

6. BEPERKTE GARANTIEDEKKING VOOR LICHTE COMMERCIËLE TOEPASSINGEN

6-1. Definitie van: Lichte commerciële toepassingen

Alle motoren die worden gebruikt voor commerciële doeleinden, door de overheid, of in de verhuur, worden beschouwd niet te worden gebruikt voor recreatiedoeleinden en vallen derhalve niet onder de door YANMAR gegeven beperkte garantie voor recreatieve toepassingen. Onder verhuur wordt verstaan: indien een vaarttuig wordt gebruikt voor pleziercharters, gewoonlijk zeilboten, zeilcatamarans, motorcatamarans en trawlers. Een motor die wordt beschouwd als te worden gebruikt voor een lichte commerciële toepassing moet vallen binnen de volgende richtlijnen:

- De motor draait gedurende minder dan 5 % van de totale gebruikstijd op maximaal vermogen.
- Standaardgebruik ligt bij minder dan 90 % van de maximale vermogensafgifte.
- Bij volgas met belasting moet de nominale snelheid onder alle bedrijfsomstandigheden worden bereikt.
- Het aantal bedrijfsuren per jaar mag niet meer bedragen dan 1000.
- De beladingsfactor mag niet hoger zijn dan 35 %.

6-2. Beperkte Garantie

Deze Beperkte Garantie is van toepassing op YANMAR-scheepvaartproducten verkocht door YANMAR en geleverd aan de eerste retailer. Deze beperkte garantie gaat in op de datum van aflevering aan de eerste koper. Indien de boot die is uitgerust met (een) YANMAR-scheepvaartproduct(en) wordt gebruikt voor verkoopdemonstraties of tentoongesteld op een botenbeurs/botenshow, gaat de beperkte garantie in zodra het YANMAR-scheepvaartproduct honderd (100) uren in gebruik is geweest. Wanneer u service onder garantie verlangt, moet u een bewijs overleggen van de leveringsdatum. YANMAR accepteert uitsluitend een geprinte versie van een internetregistratie die is ingevuld binnen (30) dagen na levering als bewijs van de leveringsdatum.

Tenzij anders bepaald in dit handboek of op andere schriftelijke wijze door YANMAR verklaard, bedraagt de beperkte-garantieperiode voor Lichte Commerciële Toepassingen (LCD-garantie) YANMAR-scheepvaartproducten één (1) jaar of duizend (1000) gebruiksuren, afhankelijk van welke periode het eerst is verstreken. Uitzonderingen zijn van toepassing op de hieronder genoemde modellen (zie onderstaande tabel):

Motortypes	Garantieperiode	
	Verhuur	Licht commercieel (geen verhuur)
GM/YM	2 jr of 1000 uur	1 jr of 1000 uur
JH	2 jr of 1000 uur	1 jr of 1000 uur
LH	1 jr of 1000 uur	1 jr of 1000 uur
LP	1 jr of 1000 uur	1 jr of 1000 uur
LY	1 jr of 1000 uur	1 jr of 1000 uur
LV	1 jr of 1000 uur	1 jr of 1000 uur

Hekaandrijving-modellen	Garantieperiode	
	Verhuur	Licht commercieel (geen verhuur)
ZT	1 jr of 500 uur	1 jr of 500 uur

* Moet voldoen aan de commerciële eisen van EPA, indien van toepassing.

Betreffende modellen zijn 2YM15, 3YM20, 3YM30AE, 3JH5AE, 3JH40, 4JH45, 4JH57, 4JH80, 4JH110, 8LV320(Z)C en 8LV350(Z)C.

Opmerking: De garantieperiode is beperkt tot het aantal uren of de tijd, wat het eerst is verstreken.

Op alle onder garantie gerepareerde of vervangen YANMAR-scheepvaartproducten zijn de oorspronkelijke beperkte garantie en de resterende beperkte-garantieperiode van toepassing, of negentig (90) dagen, wat het laatst is verstreken. Andere YANMAR-motoronderdelen waarop de EPA-voorschriften van toepassing zijn, kunnen andere garantieperiodes hebben conform de geldende wet- en regelgeving. Raadpleeg uw bedieningshandleiding voor meer informatie.

7. GARANTIEPROCEDURES VOOR RECREATIEVE EN LICHT COMMERCIËLE GARANTIES

Indien u van mening bent, dat een door u aangeschaft YANMAR-scheepvaartproduct niet voldoet aan de specificaties of materiaal- dan wel constructiefouten vertoont, moet u binnen dertig (30) nadat het probleem is ontdekt contact opnemen met een erkende YANMAR-distributeur of -dealer. Van uw erkende YANMAR distributeur of dealer ontvangt u dan naam, adres en telefoonnummer van het servicebedrijf waar u uw YANMAR scheepvaartproduct(en) kunt laten inspecteren en/of repareren. U dient zelf te zorgen voor het transport van uw YANMAR-scheepvaartproduct(en) naar en van het servicebedrijf. Uw YANMAR distributeur of dealer kan echter ook de vereiste inspectie en/of reparatie(s) ter plaatse uitvoeren, zulks uitsluitend naar goeddunken van YANMAR. U kunt ook contact opnemen met een van de volgende regionale YANMAR-hoofdstedelingen of hun website bezoeken (zie pagina 19 van deze handleiding).

Onderdelen die niet aan de eisen voldoen of defect zijn, moeten door YANMAR of een erkende YANMAR distributeur of dealer ter inspectie worden ingenomen en desgevraagd naar de voor uw gebied verantwoordelijke regionale YANMAR-hoofdstedeling worden gezonden. Alle onder deze garantie vervangen onderdelen worden eigendom van YANMAR.

Het vorenstaande is de enige verplichting van YANMAR ten opzichte van u en uw garantieverplichtingen. Bij het niet voldoen aan de voorgeschreven procedure voor het indienen van een garantieaanvraag vervallen alle aanspraken op schadevergoeding en andere prestaties. In geen geval kan YANMAR of een van haar erkende YANMAR-distributeurs of dealers aansprakelijk worden gehouden voor bijkomende, bijzondere of gevolgschade, waarin zonder beperking zijn begrepen: opslag, liggelden, verzekeringsdekking, afbetalingen, transportkosten, telefoonkosten en kosten voor afgelegde afstanden. De beperkingen van deze beperkte garantie zijn te allen tijde van toepassing, ongeacht of uw aanspraken zijn gebaseerd op contractbreuk, onrechtmatigheden (daaronder begrepen onachtzaamheid en risico aansprakelijkheid) of enige andere oorzaak, alle op grond van deze voorwaarden ontstane claims die niet worden ingediend binnen één (1) jaar vanaf het ontstaan van de aanspraak zullen worden afgewezen. In sommige landen en staten zijn bepaalde garantiebeperkingen of niet-nakoming niet toegestaan. De in deze alinea genoemde beperkingen zijn niet van toepassing indien verboden door wet- en regelgeving.

7-1. Verantwoordelijkheden van de koper

De koper dient ten behoeve van deze beperkte garantiedekking het volgende in acht te nemen: (recreatieve toepassingen garandieredekking) en (licht commerciële toepassingen beperkte garantiedekking)

- Het in de betreffende bedieningshandleiding voorgeschreven periodiek onderhoud tijdig uit te voeren resp. te doen uitvoeren en te betalen.
- Een logboek bij te houden van alle servicebeurten en onderhoudswerkzaamheden aan zijn YANMAR-scheepvaartproducten.

7-2. Van garantie uitgesloten items voor recreatieve toepassingen beperkte garantie en licht commerciële toepassingen beperkte garantie

Naast de andere in deze beperkte-garantievoorwaarden voor recreatieve doeleinden en licht commerciële doeleinden uiteengezette voorwaarden en beperkingen zijn in het bijzonder tevens van dekking onder deze beperkte garantie uitgesloten:

- Normale slijtage;
- Kosten die zijn verbonden aan gebruiksgoederen;
- Schade als gevolg van roest of corrosie
- Gebreken als gevolg van het gebruik van niet-originele onderdelen
- Alle YANMAR-scheepvaartproducten, accessoires of onderdelen naar het uitsluitend oordeel van YANMAR, met inachtneming van:
 - nalatigheid
 - verkeerd gebruik
 - een ongeval
 - onjuiste installatie
 - lange of onjuiste opslag met als gevolg verstopte brandstofsysteemen, gebarsten of uitgedroogde slangen, waaiers, verzegelingen en andere rubber-gebaseerde onderdelen. Corrosie in elektrische contacten en/of connectoren.
 - binnendringen van water in het uitlaatsysteem
 - onjuist onderhoud
 - racen tijdens of deelnemen aan snelheids- of endurancewedstrijden
 - gebruik van niet-goedgekeurde uitbreidingen of niet-originele onderdelen
 - onderdompeling of buitensporige blootstelling aan omgevingsfactoren, zoals blootstelling aan hoge vochtigheid, regenval of zee water, of condities die resulteren in bevriezen van het koelwater
 - onderhoud door een niet-erkend servicebedrijf;
- Onderdelen en reparatiekosten van gebreken als gevolg van incorrect gebruik en onderhoud zoals omschreven in de YANMAR gebruikershandleiding.
- Onderdelen en reparatiekosten van gebreken als gevolg van vertraging in het ter beschikking stellen van de motor door de eigenaar na ontdekking van een potentieel productprobleem.
- Onderdelen en reparatiekosten van gebreken als gevolg van aanpassingen aan software of onjuiste instellingen.
- Onderdelen en reparatiekosten van gebreken als gevolg van op de grond lopen.
- Onderdelen en reparatiekosten van gebreken als gevolg van incorrecte propellorafstemming.
- Onderdelen en reparatiekosten van gebreken als gevolg van een verkeerde diagnose, of incorrecte reparatieprocedure.
- Kosten verbonden aan het vervoer van het YANMAR-scheepvaartproduct of -onderdeel, of van het vaartuig waarin het/de YANMAR-scheepvaartproduct(en) is/zijn geïnstalleerd naar het door YANMAR voor garantiereparaties aangewezen servicebedrijf;
- Kosten van reparaties buiten normale werktijden.
- Gevolgen van enige modificatie of aanpassing van een onderdeel van een YANMAR-scheepvaartproduct, waarbij het serienummer is verwijderd, veranderd of waarmee anderszins is geknoeid;
- Gevolgen van enige modificatie of aanpassing van of geknoei met een YANMAR-motoronderdeel genoemd in de EPA-garantieverklaring die is opgenomen in de bedieningshandleiding van de YANMAR-motor;
- Gevolgen van enige modificatie of aanpassing van een YANMAR-scheepvaartproduct, accessoire of onderdeel waarbij een urenregistratie-instrument of de verzegeling van een urenregistratie-instrument is verwijderd of waarmee anderszins is geknoeid;
- Gevolgen van enige modificatie of aanpassing van of geknoei met de hoog-stationaire afstelling van de brandstofpomp, de afstelling van de brandstoflijmen en/of de afdichting van de brandstofpomp.

7-3. Items uitgesloten van garantie voor recreatieve doeleinden “3 Jaar Verlengde Garantie”-dekking

Naast de andere gestelde voorwaarden zoals beperkingen in de “3 Jaar Verlengde Garantie”, zijn de volgende items specifiek uitgesloten van dekking onder deze “3 Jaar Verlengde Garantie”.

- Motoren gebruikt in boten die gebruikt worden voor inkomen of inkomsten-genererende activiteiten zoals verhuur, charter, of lichte commerciële doeleinden zoals passagiersvervoer, of vrachtvervoer, worden NIET gedekt door deze verlengde garantie.
- Normale slijtage;
- Kosten die zijn verbonden aan gebruiksgoederen;
- Schade als gevolg van roest of corrosie
- Gebreken als gevolg van het gebruik van niet-originele onderdelen
- Alle YANMAR-scheepvaartproducten, accessoires of onderdelen naar het uitsluitend oordeel van YANMAR, met inachtneming van:
 - nalatigheid
 - verkeerd gebruik
 - een ongeval
 - onjuiste installatie
 - lange of onjuiste opslag met als gevolg verstopte brandstofsysteem, gebarsten of uitgedroogde slangen, waaiers, verzegelingen en andere rubber-gebaseerde onderdelen. Corrosie in elektrische contacten en/of connectoren.
 - binnendringen van water in het uitlaatsysteem
 - onjuist onderhoud
 - racen tijdens of deelnemen aan snelheids- of endurancewedstrijden
 - gebruik van niet-goedgekeurde uitbreidingen of niet-originele onderdelen
 - onderdompeling of buitensporige blootstelling aan omgevingsfactoren, zoals blootstelling aan hoge vochtigheid, regenval of zeewater, of condities die resulteren in bevriezen van het koelwater
 - onderhoud door een niet-erkend servicebedrijf;
- De volgende onderdelen zijn niet gedekt onder de “3 Jaar Verlengde Garantie”
 - V-snaar, rubbermontage, mixelleboog, pakkingen, filterelementen, rubberen slangen, verzegelingen, elektrische zekeringen, anodes, aanzetschakelaar, wisselstroomdynamo, instrumentenpaneel en VC10
- Onderdelen en reparatiekosten van gebreken als gevolg van incorrect gebruik en onderhoud zoals omschreven in de YANMAR gebruikershandleiding.
- Onderdelen en reparatiekosten van gebreken als gevolg van vertraging in het ter beschikking stellen van de motor door de eigenaar na ontdekking van een potentieel productprobleem.
- Onderdelen en reparatiekosten van gebreken als gevolg van aanpassingen aan software of onjuiste instellingen.
- Onderdelen en reparatiekosten van gebreken als gevolg van op de grond lopen.
- Onderdelen en reparatiekosten van gebreken als gevolg van incorrecte propellorafstemming.
- Onderdelen en reparatiekosten van gebreken als gevolg van een verkeerde diagnose, of incorrecte reparatieprocedure.

- Kosten verbonden aan het vervoer van het YANMAR-scheepvaartproduct of -onderdeel, of van het vaartuig waarin het/de YANMAR-scheepvaartproduct(en) is/zijn geïnstalleerd naar het door YANMAR voor garantiereparaties aangewezen servicebedrijf;
- Transportkosten inclusief arbeidsloon en reiskosten voor technicus om naar de boot te reizen (of gerelateerde afgesproken plek).
- Kosten van reparaties buiten normale werktijden.
- Gevolgen van enige modificatie of aanpassing van een onderdeel van een YANMAR-scheepvaartproduct, waarbij het serienummer is verwijderd, veranderd of waarmee anderszins is geknoeid;
- Gevolgen van enige modificatie of aanpassing van of geknoei met een YANMAR-motoronderdeel genoemd in de EPA-garantieverklaring die is opgenomen in de bedieningshandleiding van de YANMAR-motor;
- Gevolgen van enige modificatie of aanpassing van een YANMAR-scheepvaartproduct, accessoire of onderdeel waarbij een urenregistratie-instrument of de verzegeling van een urenregistratie-instrument is verwijderd of waarmee anderszins is geknoeid;
- Gevolgen van enige modificatie of aanpassing van of geknoei met de hoog-stationaire afstelling van de brandstofpomp, de afstelling van de brandstoflimieten en/of de afdichting van de brandstofpomp.

7-4. Diversen

Deze beperkte garantie en, indien van toepassing, de 3 Jaar Verlengde Garantiedekking, is een definitieve, volledige en exclusieve garantieovereenkomst tussen partijen, die alle eerdere overeenkomsten, zowel in woord en geschrift, alsmede alle andere afspraken tussen partijen met betrekking tot garanties vervangt. Wijzigingen zijn uitsluitend geldig indien schriftelijk vastgelegd en door beide partijen ondertekend.

GEEN PERSOON OF RECHTSPERSOON IS BEVOEGD, ZIJ HET MONDELING OF SCHRIFTELIJK, NAMENS YANMAR ENIGE ANDERE GARANTIE TOE TE ZEGGEN OF ENIGE ANDERE VERPLICHTING AAN TE GAAN.

Noch producenten van originele uitrusting, botenbouwers, installateurs van YANMAR-scheepvaartproducten, distributeurs van motoren of uitrusting, distributeurs van YANMAR-scheepvaartproducten of uitrusting, noch enig andere persoon of rechtspersoon is bevoegd verklaringen af te leggen of toezeggingen te doen uit naam van YANMAR of de voorwaarden resp. beperkingen van deze beperkte garantie op enige manier te wijzigen.

8. YANMAR'S WERELDWIJD NETWERK

Azië, Midden-Oosten en Oceanië

YANMAR ASIA (SINGAPORE) CORPORATION PTE. LTD. (YASC)
4 Tuas Lane, Singapore 638613
Opgelet: Customer Service
Telefoon: +65-6861-3855
Fax: +65-6862-5189
<https://www.yanmar.com/sg/>

Europa, Afrika en Rusland

YANMAR EUROPE B.V. (YEU)
Brugplein 11, 1332 BS Almere-de Vaart, Netherlands
Opgelet: After Sales Department
Telefoon: +31-36-5493200
Fax: +31-36-5493549
<http://www.yanmar.com/eu/>

Noord-, Midden-, en Zuid-Amerika en het Caraïbisch gebied

YANMAR AMERICA CORPORATION (YA)
101 International Parkway,
Adairsville, GA 30103, U.S.A.
Opgelet: Customer Support Department
Telefoon: +1-770-877-9894
Fax: +1-770-877-7565
<http://www.yanmar.com/us/>

China

YANMAR ENGINE (SHANGHAI) CO., LTD.
10F, E-Block Poly Plaza, No.18 Dongfang Road
Pudong Shanghai, China P.R.C. 200120
Telefoon: +86-21-6880-5090
Fax: +86-21-6880-8090
<https://www.yanmar.com/cn/>

Japan

YANMAR CO., LTD.
5-3-1, Tsukaguchi-honmachi, Amagasaki
Hyogo, 661-0001, Japan
Opgelet: Large Power Products Management Division, Quality Assurance Division
Telefoon: +81-6-6428-3137
Fax: +81-6-6421-5549
<https://www.yanmar.com>

Europa

YANMAR MARINE INTERNATIONAL B.V.
Brugplein 11, 1332 BS Almere-de Vaart, Netherlands
Telefoon: +31-36-5493534
Fax: +31-36-5493219
<http://www.yanmarmarine.com/>

9. SERVICE- EN ONDERHOUDSREGISTRATIE

Ten aanzien van de "3 Jaar Verlengde Garantie" voor 1GM10, 2YM15, 3YM20, 3YM30E, 3YM30AE, 3JH5E, 3JH5AE, 4JH5E, 4JH4-TE, 4JH4-HTE, 4JH4-HTE1, 4JH3-DTE, 3JH40, 4JH45, 4JH57, 4JH80 en 4JH110, de handtekening en stempel van een geautoriseerde YANMAR-dealer is vereist en de "Controle voor aflevering", "50-uurs onderhoud" en "Service- en onderhoudsrapport"-secties.

Indien er onderdelen zijn vervangen, zal ook bewijs worden verstrekt van het gebruik van originele YANMAR onderdelen voor het vervangen. Als bewijs zal YANMAR slechts de onderdeelnaam accepteren samen met de details van het uitgevoerde werk, geschreven door een geautoriseerde YANMAR-dealer in het vak "Dealerstempel en -handtekening" met daarbij een handtekening (of stempel) van de dealer.

Informatie over vervangen onderdelen moet ook worden opgenomen in de periodieke onderhoudstabel, welke zich in de Gebruikshandleiding van de motor bevindt. Dit om overeenstemming met de onderhoudsprocedures aan te tonen.

Op dezelfde wijze vereisen de YANMAR-motoren jaarlijkse inspectie door een geautoriseerde YANMAR-dealer voor elk volgend jaar na de uitvoering van het eerste "Service- en onderhoudsrapport".

CONTROLE VÓÓR AFLEVERING	
<input type="checkbox"/> Olie- en koelmiddelniveau	Controledatum levering: _____
<input type="checkbox"/> Lekttestcontrole	Draaiuren: _____
<input type="checkbox"/> Schroefasafstemming	Dealerstempel en -handtekening
<input type="checkbox"/> Alarmcontrole	
<input type="checkbox"/> Bedradingscontrole	
<input type="checkbox"/> Controle batterijlading	
<input type="checkbox"/> Algemene toestand	
	Naam onderhoudsmonteur: _____
OPMERKINGEN:	

50-uurs onderhoud	
Controledatum levering: _____	
Draaiuren: _____	
Omschrijving van servicetaak:	Dealerstempel en -handtekening
<input type="checkbox"/> Brandstoffilter	
<input type="checkbox"/> Motorolie-filter	
<input type="checkbox"/> Zeewaterpomppimpellercheck	
<input type="checkbox"/> Inspection	
<input type="checkbox"/> Anderen	Naam onderhoudsmonteur: _____
OPMERKINGEN:	

1 jaar Onderhoud

Controledatum levering: _____

Draaiuren: _____

Omschrijving van servicetaak:

- Brandstoffilter
- Motorolie-filter
- Zeewaterpompimpellercheck
- Inspection
- Anderen

Dealerstempel en -handtekening

Naam onderhoudsmonteur:

OPMERKINGEN:**2 jaar Onderhoud**

Controledatum levering: _____

Draaiuren: _____

Omschrijving van servicetaak:

- Brandstoffilter
- Motorolie-filter
- Zeewaterpompimpellercheck
- Inspection
- Anderen

Dealerstempel en -handtekening

Naam onderhoudsmonteur:

OPMERKINGEN:**3 jaar Onderhoud**

Controledatum levering: _____

Draaiuren: _____

Omschrijving van servicetaak:

- Brandstoffilter
- Motorolie-filter
- Zeewaterpompimpellercheck
- Inspection
- Anderen

Dealerstempel en -handtekening

Naam onderhoudsmonteur:

OPMERKINGEN:

4 jaar Onderhoud	
Controledatum levering: _____	
Draaiuren: _____	
Omschrijving van servicetaak: <input type="checkbox"/> Brandstoffilter <input type="checkbox"/> Motorolie-filter <input type="checkbox"/> Zeewaterpompimpellercheck <input type="checkbox"/> Inspection <input type="checkbox"/> Anderen	Dealerstempel en -handtekening Naam onderhoudsmonteur:
OPMERKINGEN:	

5 jaar Onderhoud	
Controledatum levering: _____	
Draaiuren: _____	
Omschrijving van servicetaak: <input type="checkbox"/> Brandstoffilter <input type="checkbox"/> Motorolie-filter <input type="checkbox"/> Zeewaterpompimpellercheck <input type="checkbox"/> Inspection <input type="checkbox"/> Anderen	Dealerstempel en -handtekening Naam onderhoudsmonteur:
OPMERKINGEN:	

Service- en onderhoudsrapport	
Datum service/reparatie: _____	
Draaiuren: _____	
Omschrijving van servicetaak:	Dealerstempel en -handtekening
Naam onderhoudsmonteur:	
OPMERKINGEN:	

Service- en onderhoudsrapport	
Datum service/reparatie: _____	
Draaiuren: _____	
Omschrijving van servicetaak:	Dealerstempel en -handtekening
Naam onderhoudsmonteur:	
OPMERKINGEN:	

Service- en onderhoudsrapport	
Datum service/reparatie: _____	
Draaiuren: _____	
Omschrijving van servicetaak:	Dealerstempel en -handtekening
Naam onderhoudsmonteur:	
OPMERKINGEN:	

Service- en onderhoudsrapport	
Datum service/reparatie: _____	
Draaiuren: _____	
Omschrijving van servicetaak:	Dealerstempel en -handtekening
Naam onderhoudsmonteur:	
OPMERKINGEN:	

Service- en onderhoudsrapport	
Datum service/reparatie: _____	
Draaiuren: _____	
Omschrijving van servicetaak:	Dealerstempel en -handtekening
Naam onderhoudsmonteur:	
OPMERKINGEN:	

Service- en onderhoudsrapport	
Datum service/reparatie: _____	
Draaiuren: _____	
Omschrijving van servicetaak:	Dealerstempel en -handtekening
Naam onderhoudsmonteur:	
OPMERKINGEN:	

Service- en onderhoudsrapport	
Datum service/reparatie: _____	
Draaiuren: _____	
Omschrijving van servicetaak:	Dealerstempel en -handtekening
Naam onderhoudsmonteur:	
OPMERKINGEN:	

Service- en onderhoudsrapport	
Datum service/reparatie: _____	
Draaiuren: _____	
Omschrijving van servicetaak:	Dealerstempel en -handtekening
Naam onderhoudsmonteur:	
OPMERKINGEN:	

Service- en onderhoudsrapport	
Datum service/reparatie: _____	
Draaiuren: _____	
Omschrijving van servicetaak:	Dealerstempel en -handtekening
Naam onderhoudsmonteur:	
OPMERKINGEN:	

Service- en onderhoudsrapport	
Datum service/reparatie: _____	
Draaiuren: _____	
Omschrijving van servicetaak:	Dealerstempel en -handtekening
Naam onderhoudsmonteur:	
OPMERKINGEN:	

Service- en onderhoudsrapport	
Datum service/reparatie: _____	
Draaiuren: _____	
Omschrijving van servicetaak:	Dealerstempel en -handtekening
Naam onderhoudsmonteur:	
OPMERKINGEN:	

Service- en onderhoudsrapport	
Datum service/reparatie: _____	
Draaiuren: _____	
Omschrijving van servicetaak:	Dealerstempel en -handtekening
Naam onderhoudsmonteur:	
OPMERKINGEN:	

Service- en onderhoudsrapport	
Datum service/reparatie: _____	
Draaiuren: _____	
Omschrijving van servicetaak:	Dealerstempel en -handtekening
Naam onderhoudsmonteur:	
OPMERKINGEN:	

Service- en onderhoudsrapport	
Datum service/reparatie: _____	
Draaiuren: _____	
Omschrijving van servicetaak:	Dealerstempel en -handtekening
Naam onderhoudsmonteur:	
OPMERKINGEN:	

Service- en onderhoudsrapport	
Datum service/reparatie: _____	
Draaiuren: _____	
Omschrijving van servicetaak:	Dealerstempel en -handtekening
Naam onderhoudsmonteur:	
OPMERKINGEN:	

Service- en onderhoudsrapport	
Datum service/reparatie: _____	
Draaiuren: _____	
Omschrijving van servicetaak:	Dealerstempel en -handtekening
Naam onderhoudsmonteur:	
OPMERKINGEN:	

Service- en onderhoudsrapport	
Datum service/reparatie: _____	
Draaiuren: _____	
Omschrijving van servicetaak:	Dealerstempel en -handtekening
Naam onderhoudsmonteur:	
OPMERKINGEN:	

Service- en onderhoudsrapport	
Datum service/reparatie: _____	
Draaiuren: _____	
Omschrijving van servicetaak:	Dealerstempel en -handtekening
Naam onderhoudsmonteur:	
OPMERKINGEN:	

Service- en onderhoudsrapport	
Datum service/reparatie: _____	
Draaiuren: _____	
Omschrijving van servicetaak:	Dealerstempel en -handtekening
Naam onderhoudsmonteur:	
OPMERKINGEN:	

YANMAR CO., LTD.

■ Large Power Products Management Division

Quality Assurance Division

5-3-1, Tsukaguchi-honmachi, Amagasaki

Hyogo, 661-0001, Japan

Phone: +81-6-6428-3137 Fax: +81-6-6421-5549

<https://www.yanmar.com/>

■ Yanmar Marine International B.V.

Brugplein 11, 1332 BS Almere-de Vaart, Netherlands

Phone: +31-36-5493534 Fax: +31-36-5493219

<http://www.yanmarmarine.com/>

Overseas Office

■ Yanmar Europe B.V. (YEU)

Brugplein 11, 1332 BS Almere-de Vaart, Netherlands

Phone: +31-36-5493200 Fax: +31-36-5493209

<http://www.yanmar.com/eu/>

■ Yanmar Asia (Singapore) Corporation Pte. Ltd. (YASC)

4 Tuas Lane, Singapore 638613

Phone: +65-6861-3855 Fax: +65-6862-5189

<https://www.yanmar.com/sg/>

■ Yanmar America Corporation (YA)

101 International Parkway,

Adairsville, GA 30103, U.S.A.

Phone: +1-770-877-9894 Fax: +1-770-877-9009

<http://www.yanmar.com/us/>

■ Yanmar Engine (Shanghai) Co., Ltd.

10F, E-Block Poly Plaza, No.18 Dongfang Road,

Pudong Shanghai, China P.R.C. 200120

Phone: +86-21-6880-5090 Fax: +86-21-6880-8090

<https://www.yanmar.com/cn/>

As of November 1st, 2017

LIMITED WARRANTY HANDBOOK

MARINE PRODUCTS

(Recreational Applications and Light Duty Commercial Applications)

1st edition: January 2012

3rd edition: October 2013

4th edition: January 2014

5th edition: July 2015

6th edition: November 2017

Issued by: YANMAR CO., LTD. Large Power Products Management Division

Edited by: YANMAR TECHNICAL SERVICE CO., LTD.

YANMAR

YANMAR CO., LTD.

<https://www.yanmar.com>

OJMPE-NL0035